

Anna Lindh Stiftung auf dem
Bürgerfest des Bundespräsidenten
Programm am 30. August 2013



Anna Lindh Stiftung
Deutsches Netzwerk

Netzwerkleitung /
-koordination:



ZAK | Zentrum für Angewandte Kulturwissenschaft
und Studium Generale
ZAK | Karlsruher Institut für Technologie (KIT)

Pagodenzelt + Zeltvorplatz

Veranstaltungen und Miniworkshops im Wechsel alba KULTUR

Musikreise für Kinder ans Mittelmeer / Birgit Ellinghaus
Sitzcke zum Anhören verschiedener 10-minütiger Musik-
reisen, die von alba KULTUR für das Kinderprogramm
„Kakadu“ des Senders Deutschlandradio produziert wurden.

Radijojo

Kinderreporter / Thomas Röhlinger, Stefan Hopfgarten
Kinder lernen die journalistischen und technischen Basics
für eine Radioumfrage zu Themen wie „Was ist Vielfalt?“,
„Was ist Multikulturalität?“ etc. Die Interviews können als
Podcast im Zelt und im Netz angehört werden.

Netzwerk Bildung und Religion e.V.

*Who Is Anna Lindh? A Rolling Human Rights Art Project /
Canan Kalac, Prof. Dr. Gordon Mitchell*
Porträts der Besucher des Fests werden von dem Künstler
erstellt und im Zelt auf großer Fläche aufgehängt sowie digi-
tal ins Internet gestellt. Google liefert auf die Frage „Who Is
Anna Lindh?“ Fotos einer großen Bandbreite unterschied-
licher Menschen, somit wird deutlich: Jeder Einzelne kann
es sein, der sich für ihre Ziele einsetzt.

Anna Lindh Stiftung – Deutsches Netzwerk

*Informationen und Videoclips /
Prof. Dr. Caroline Y. Robertson-von Trotha*
Im Zelt können Sie sich im Gespräch und anhand von Vi-
deoclips über die Anna Lindh Stiftung und die Arbeit des
deutschen Netzwerks informieren.

Lesejurte

18 Uhr

Poesie zum Hören

*Literaturwerkstatt Berlin /
Dr. Thomas Wohlfahrt, Dr. Christiane Lange*

Vier Dichter, die heute in Berlin leben, stellen neue Texte vor. Zu
hören sind Texte aus unserer diversen Welt: Zwei poetische Lesun-
gen in zwei Sprachen. Wir hören Orsolya Kalász (*1964), die in
Ungarn geboren wurde und auf Deutsch und Ungarisch schreibt,
sowie den gebürtigen Berliner Tom Schulz (*1970), der Lyriker und
Herausgeber ist.

20.15 Uhr und 21.45 Uhr

Der Orient im Spiegel der Dichtung

West Östlicher Diwan Festival Weimar gGmbH / Dr. Klaus Gallas

Seit Jahrhunderten inspirieren Gedichte des Orients von Nasred-
din, Omar Chajjam, Hafis und vielen anderen Autoren die Werke
europäischer Dichter seit Goethe (z.B. dessen „West-östlichen Di-
van“). Vier Lesungen entführen Sie in die Welt der orientalischen
Dichtung.

Kinder- und Jugendzelt

17.45 Uhr – 18.30 Uhr

Theaterstück „Du bist was Besonderes“

*Integration durch Kunst e.V.
Theater von Jugendlichen für Jugendliche*

Stück über alltägliche Probleme wie Ausgrenzung, Mob-
bing und Nichtakzeptanz. Sind wir nicht alle ein bisschen
„anders“? Warum versucht man uns dies zu nehmen? In
diesem Theaterstück beschäftigt sich auch der Zuschauer
mit dieser Problematik und findet heraus: Auch „Du bist
was Besonderes“!

*Mit: Michael Alexandrovsky, Salima Bakiyeva, Kateryna
Baklan, Hermann Hübner, Arwid Knippenberg, Kira Petrov,
Alexandra Shewelewa, Anna Tsimerman, Mark Volosok.*

Deutsche Welle

*Berichterstattung von allen Veranstaltungen der Anna
Lindh Stiftung auf dem Bürgerfest für Qantara / Fabian
Pianka*

Das Online-Nachrichtenportal Qantara ist ein Ko-
operationsprojekt der DW mit dem Goethe-Institut,
dem Institut für Auslandsbeziehungen e.V. und der
Bundeszentrale für politische Bildung. Der Fokus von
Qantara liegt auf dem Dialog mit der islamischen Welt.

Anna Lindh Stiftung auf dem
Bürgerfest des Bundespräsidenten
Programm am 31. August 2013



Anna Lindh Stiftung
Deutsches Netzwerk

Netzwerkleitung /
-koordination:



ZAK | Zentrum für Angewandte Kulturwissenschaft
und Studium Generale
ZAK
Karlsruher Institut für Technologie (KIT)

Pagodenzelt + Zeltvorplatz

Veranstaltungen und Miniworkshops im Wechsel alba KULTUR

Musikreise für Kinder ans Mittelmeer / Birgit Ellinghaus
Sitzcke zum Anhören verschiedener 10-minütiger Musik-
reisen, die von alba KULTUR für das Kinderprogramm
„Kakadu“ des Senders Deutschlandradio produziert wurden.

Radijojo

Kinderreporter / Thomas Röhliger, Stefan Hopfgarten
Kinder lernen die journalistischen und technischen Basics
für eine Radioumfrage zu Themen wie „Was ist Vielfalt?“,
„Was ist Multikulturalität?“ etc. Die Interviews können als
Podcast im Zelt und im Netz angehört werden.

Netzwerk Bildung und Religion e.V.

*Who Is Anna Lindh? A Rolling Human Rights Art Project /
Canan Kalac, Prof. Dr. Gordon Mitchell*
Porträts der Besucher des Fests werden von dem Künstler
erstellt und im Zelt auf großer Fläche aufgehängt sowie digi-
tal ins Internet gestellt. Google liefert auf die Frage „Who Is
Anna Lindh?“ Fotos einer großen Bandbreite unterschied-
licher Menschen, somit wird deutlich: Jeder Einzelne kann
es sein, der sich für ihre Ziele einsetzt.

Anna Lindh Stiftung – Deutsches Netzwerk

*Informationen und Videoclips /
Prof. Dr. Caroline Y. Robertson-von Trotha*
Im Zelt können Sie sich im Gespräch und anhand von Vi-
deoclips über die Anna Lindh Stiftung und die Arbeit des
deutschen Netzwerks informieren.

Lesejurte

15 Uhr

Der Orient im Spiegel der Dichtung

West Östlicher Diwan Festival Weimar gGmbH / Dr. Klaus Gallas

Seit Jahrhunderten inspirieren Gedichte des Orients von Nasred-
din, Omar Chajjam, Hafis und vielen anderen Autoren die Werke
europäischer Dichter seit Goethe (z.B. dessen „West-östlichen Di-
van“). Vier Lesungen entführen Sie in die Welt der orientalischen
Dichtung.

17 Uhr

Poesie zum Hören

*Literaturwerkstatt Berlin /
Dr. Thomas Wohlfahrt, Dr. Christiane Lange*

Vier Dichter, die heute in Berlin leben, stellen neue Texte vor. Im
zweiten Teil der „Poesie zum Hören“-Reihe hören wir Ali Al Jalla-
wi (*1975) aus Bahrain, der hier im Exil lebt und Ulrike Draesner
(*1962), die aus München stammt und Gedichte, Prosa und Essays
schreibt.

19 Uhr

Der Orient im Spiegel der Dichtung

West Östlicher Diwan Festival Weimar gGmbH / Dr. Klaus Gallas

Seit Jahrhunderten inspirieren Gedichte des Orients von Nasred-
din, Omar Chajjam, Hafis und vielen anderen Autoren die Werke
europäischer Dichter seit Goethe (z.B. dessen „West-östlichen Di-
van“). Vier Lesungen entführen Sie in die Welt der orientalischen
Dichtung.

Parkbühne

19.15 Uhr – 19.50 Uhr

Anna-Lindh-Talkrunde

*Migration – Integration – Rassismus:
neue und alte Herausforderungen*

Deutschland bewegt sich zwischen den Polen der nach wie
vor existierenden Problematik von Rechtsextremismus
und Fremdenfeindlichkeit einerseits sowie verschärftem
Fachkräftemangel und herausfordernden demografischen
Entwicklungen andererseits. Es müssen neue Szenarien
entworfen werden, die Migranten darin unterstützen, in
Deutschland eine Heimat zu finden. Welche Erfahrungen
aus der kommunalen Integrationsarbeit können uns hel-
fen, diesen neuen Herausforderungen gerecht zu werden?
Wo liegen Gründe und Verantwortlichkeiten für die sich
beidseitig abzeichnenden Abschottungstendenzen und
wie können wir aus vergangenen Fehlern lernen? Zudem
sollen Ideen diskutiert werden, wie Integration und Trans-
kulturalität ohne Identitätsverluste gelingen können.

*Dr. Lale Akgün, Autorin und ehem. MdB
Rola El-Halabi, Profiboxerin und Doppelweltmeisterin
Deniz Ince, heroes Berlin
Mary Opio, Sozialarbeiterin, heimat e.V.
Danko Rabrenović, WDR-Moderator, Musiker und Autor
Prof. Dr. Caroline Y. Robertson-von Trotha, Soziologin
Ekrem Şenol, Chefredakteur des MiGAZIN*

Moderatorin: Aslı Sevindim, WDR

Konzeption: Prof. Dr. Caroline Y. Robertson-von Trotha